

SENCOR®

Let's live!



**Autorádio s Bluetooth,
multimediálním přehrávačem
a RDS radiopřijímačem**

SCT 5016MR

NÁVOD K OBSLUZE

CZ



POKUD CHCETE VÝROBEK SPRÁVNĚ POUŽÍVAT, PŘEČTĚTE SI POZORNĚ TENTO NÁVOD K POUŽITÍ A USCHOVEJTE JEJ K POZDĚJŠÍMU NAHLÉDNUTÍ. POKUD BUDETE PŘÍSTROJ PŘEDÁVAT (PRODÁVAT) DALŠÍ OSOĚ, PŘEDEJTE SPOLEČNĚ S PŘÍSTROJEM I VEŠKEROU DOKUMENTACI, VČETNĚ TOHOTO NÁVODU.

Obsah

1. Pokyny k instalaci.....	2
2. Instalace.....	3
3. Zapojení	5
4. Popis hlavní jednotky	6
5. Dálkový ovladač.....	7
6. Základní ovládání.....	9
7. Rádio.....	12
8. Použití RDS.....	15
9. USB/SD/MMC vstup.....	19
10. Bluetooth ovládání.....	21
11. Řešení obtíží	23
12. Technické údaje.....	24

1. Pokyny k instalaci

1. Přístroj je určen pro napájení stejnosměrným napětím 12 V. Před instalací jednotky se ujistěte, že vaše vozidlo je napájeno napětím 12 V s mínus pólem na kostře.
2. Mínus pól akumulátoru musí být odpojen před provedením zapojení. Tím se sníží pravděpodobnost poškození zařízení možným zkratem obvodu.
3. Ujistěte se, že zapojení jednotky je správné, dle barevných vodičů podle schématu zapojení. Nesprávné připojení může způsobit selhání jednotky nebo poškození elektrického systému vozidla.
4. Nezapomeňte připojit vodič reproduktoru označený (-) k (-) svorce. Nikdy nepřipojujte levý a pravý vodič reproduktoru společně nebo ke karosérii vozidla.
5. Nezakrývejte větrací otvory jednotky. Jejich blokování způsobí zvýšení teploty uvnitř jednotky a může dojít k jejímu poškození nebo k požáru.
6. Tento přístroj může přehrávat soubory MP3 a WMA digitálních hudebních souborů.
7. Nepokoušejte se upravovat jednotku, úprava jednotky může způsobit poruchu a poškození zařízení.
8. Zastavte vozidlo před provedením jakékoliv operace, která by mohla bránit bezpečnému řízení vozidla.
9. Nezapínejte zařízení v extrémně vysoké nebo nízké teplotě. Normální teplota pro provoz je mezi -20 až +60 °C.
10. Přístroj je dodáván s dálkovým ovládačem. Používejte pouze dodávaný dálkový ovladač. Některé funkce jsou dostupné pouze pomocí dálkového ovladače.

Z důvodu široké nabídky SD/MMC karet/USB zařízení na trhu nelze zajistit kompatibilitu přístroje se všemi typy SD/MMC karet/USB zařízeními.

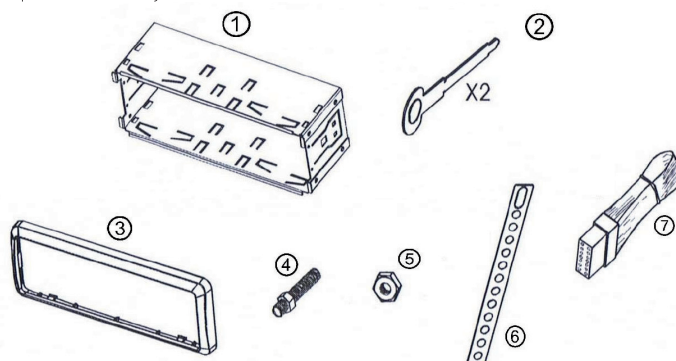


UPOZORNĚNÍ

Nedotýkejte se konektorů na předním panelu hlavní jednotky, následkem může být špatný elektrický kontakt. Případně pouze otřete konektory čistým a suchým hadříkem. Po odejmutí předního panelu od hlavní jednotky ho uložte do ochranného pouzdra.

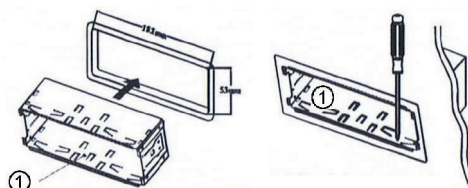
2. Instalace

Následující příslušenství je součástí balení.

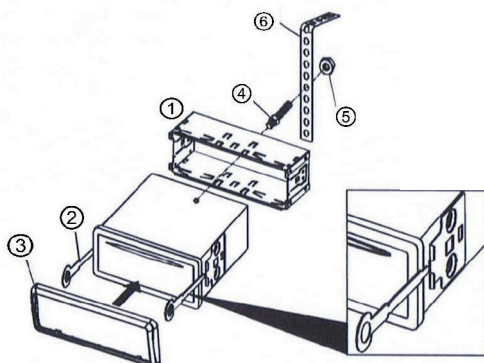


2.1. Postup montáže A

Vložte montážní rámeček do palubní desky.



Ohněte jazýčky směrem dovnitř do palubní desky, aby rámeček pevně držel. V případě potřeby použijte kovový pásek k upevnění zadní strany jednotky. Pásek může být ohnutý rukou do potřebného úhlu. Pásek znesnadní případnou krádež. Pro uvolnění jednotky vložte po obou stranách klíče a povytáhněte jednotku z palubní desky.

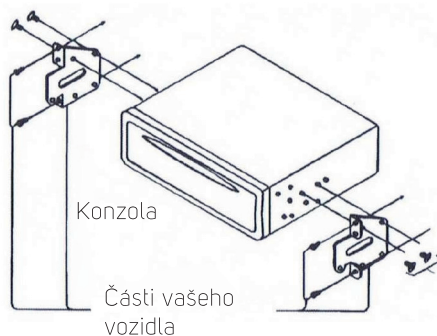


2.2. Postup montáže B

Tento způsob montáže se používá pro většinu japonských automobilů. Skutečný způsob montáže závisí na druhu automobilu a dodávaných dílech.

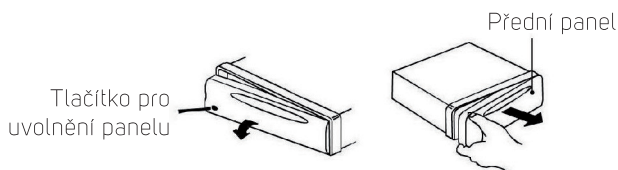
Poznámka:

- Uložte drobné předměty na místo, které není přístupné dětem.
- Instalace pouze s dodávanými šrouby.
- Instalace se mění dle typu auta a dodávaných dílů. Měli byste si nechat nainstalovat jednotku kvalifikovaným technikem.



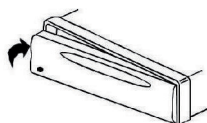
2.3. Odejmutí předního panelu

Před odejmutím předního panelu se ujistěte, že jednotka je vypnuta. Stlačte tlačítko pro uvolnění panelu a vytáhněte ho.



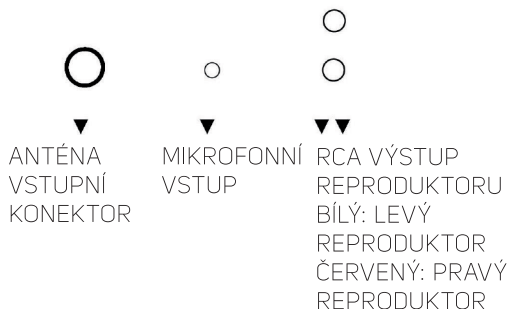
2.4. Připojení předního panelu

Nejdříve vložte pravou stranu panelu do hlavní jednotky. Potom přitlačte levou stranu panelu do hlavní jednotky, dokud se nezajistí.



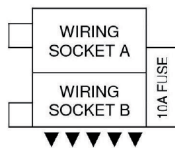
3. Zapojení

Zadní strana jednotky



ZÁSTRČKA B (ZASUNTE DO ZÁSUVKY (B))

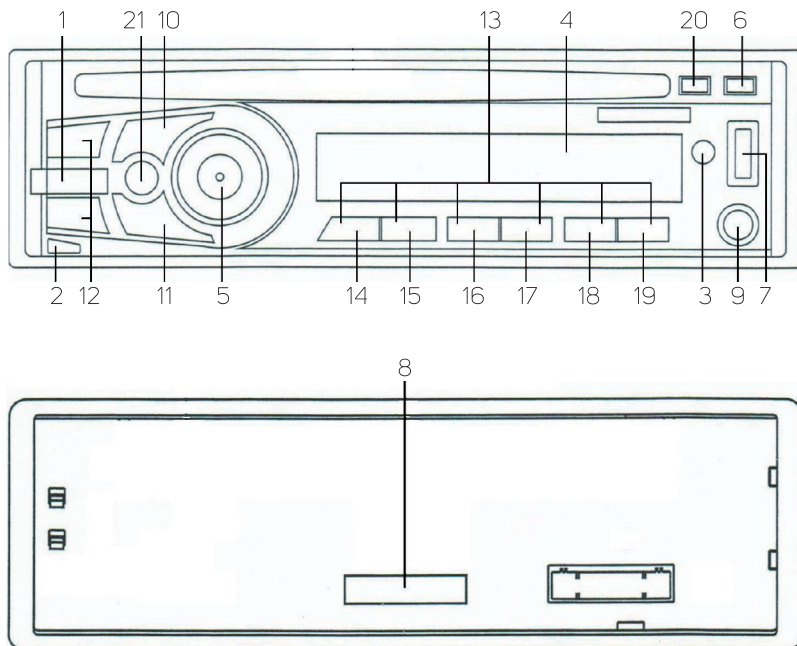
- ČERVENÝ: NAPÁJENÍ (B+)
- ČERNÝ: ZEM (B-)
- ŽLUTÝ: ZÁLOHOVÁ PAMĚŤ (B+)
- MODRÝ: AUTO ANTÉNA









ZÁSTRČKA A (ZASUŇTE DO ZÁSUVKY (A))

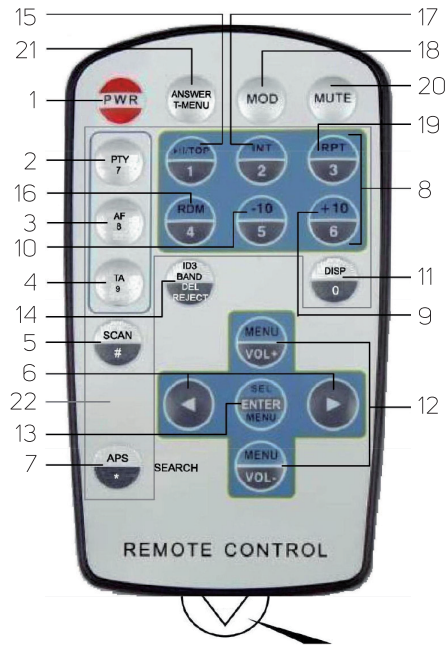
- BÍLÝ: PŘEDNÍ LEVÝ REPRODUKTOR (+)
- BÍLÝ/ČERNÝ: PŘEDNÍ LEVÝ REPRODUKTOR (-)
- ZELENÝ: ZADNÍ LEVÝ REPRODUKTOR (+)
- ZELENÝ/ČERNÝ: ZADNÍ LEVÝ REPRODUKTOR (-)
- ŠEDÝ: PŘEDNÍ PRAVÝ REPRODUKTOR (+)
- ŠEDÝ/ČERNÝ: PŘEDNÍ PRAVÝ REPRODUKTOR (-)
- FIALOVÝ: ZADNÍ PRAVÝ REPRODUKTOR (+)
- FIALOVÝ/ČERNÝ: ZADNÍ PRAVÝ REPRODUKTOR (-)

4. Popis hlavní jednotky



- | | |
|--|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Tlačítko ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ
 /Volič režimu (MOD)/Ukončení hovoru  2. Tlačítko  pro uvolnění panelu 3. Senzor pro dálkové ovládání (IR) 4. LCD displej 5. Ovládání zvuku/Volič funkcí 6. Ovládání PTY 7. USB kryt/USB slot 8. SD/MMC slot na kartu 9. AUX vstup jack (AUX) 10. Pásmo/MP3 ID3 volič (BAND)/
Příjem hovoru  | <ol style="list-style-type: none"> 11. AF Zap./Vyp. Ovládání (AF) 12. /  - Ladění/Ovládání stopy 13. Předvolby stanic (1-6) 14. Přehrávání & Pauza (PAU) 15. Přehrávání úvodní části (INT) 16. Opakování (RPT) 17. Náhodné přehrávání (RDM) 18. Stopy dolů (-10) 19. Stopy nahoru (+10) 20. TA Zap./Vyp. (TA) 21. Automatická paměť Uložit/Vyhledat (APS) |
|--|--|

5. Dálkový ovladač

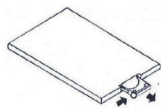


Před použitím odstraňte tuto folii.

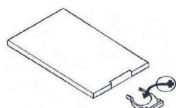
- | | |
|--|--|
| 1. Zapnutí/Vypnutí (PWR) | 13. Ovládání Audia/volič funkcí (SEL/ENTER/MENU) |
| 2. PTY ovládání (PTY/7) | 14. Frekvenční pásmo/volič MP3 ID3 (ID3 BAND/DEL REJECT) |
| 3. AF ovládání/regionální režim (AF/8) | 15. Přehrávání/Pauza (▶ /TOP) |
| 4. TA ovládání/lokální (LO)/dálkové (DX) ovládání (TA/9) | 16. Náhodné přehrávání (RDM/4) |
| 5. Skenování stanic (SCAN/#) | 17. Přehrávání ukávek skladeb (INT/2) |
| 6. Ladění/ Výběr skladeb (◀/▶) | 18. Volič režimu (MOD) |
| 7. Automatické ukládání do paměti/ Vyhledávání hudby (APS/*) | 19. Opakované přehrávání (RPT/3) |
| 8. Tlačítka pro přednastavené stanice (1 – 6) | 20. Ztlumení zvuku (MUTE) |
| 9. Výběr skladeb nahoru (+10) | |
| 10. Výběr skladeb dolů (-10) | |
| 11. Zobrazení času, nastavení (DISP/0) | |
| 12. Ovládání hlasitosti a funkcí (MENU/VOL+/-) | |
| | Tlačítka pro bluetooth ovládání: |
| | 14. Ukončení hovoru/odmítnutí hovoru/ funkce vymazat |
| | 21. Přijmutí hovoru/menu |
| | 22. Číselná tlačítka |

Výměna baterií

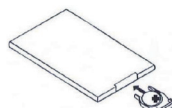
Pokud se zkrátí délka dosahu dálkového ovladače nebo přístroj nereaguje na žádné funkce během provozu, vyměňte baterii za novou. Ujistěte se, že při vkládání baterie do dálkového ovladače dodržíte správnou polaritu. Podívejte se prosím na níže uvedené postupy pro výměnu baterie.



Vysuňte držák baterie
dle obrázku



Vložte baterii do držáku
s polaritou (+) směrem nahoru





Zasuňte držák baterie do
dálkového ovladače

Dálkový ovladač a baterie

- Nevystavujte dálkový ovladač ani baterie přímému slunci nebo zdrojům tepla, jako jsou radiátory, tepelné výměníky, kamna nebo jiné přístroje (včetně zesilovačů) produkující teplo. Nepoužívejte a neponechávejte přístroj v blízkosti otevřeného ohně.
- Dálkový ovladač ani baterie nesmí být vystaveny kapající ani tekoucí vodě a nesmí se na ně stavět předměty naplněné tekutinou, například vázy. Chraňte před zmoknutím, postříkáním nebo politím jakoukoliv kapalinou. Nepoužívejte venku. Nedodržením těchto pokynů hrozí riziko poškození dálkového ovladače nebo baterií.
- Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.
- Je třeba věnovat pozornost aspektům dopadu likvidace baterií na životní prostředí.
- Nesprávné použití baterií může způsobit unik elektrolytu a korozi. Aby dálkový ovladač fungoval správně, postupujte podle níže uvedených pokynů:
 - Nevkládejte baterie v nesprávném směru.
 - Baterie nenabíjejte, nezahřívejte, neotvírejte ani nezkratujte.
 - Nevhazujte baterie do ohně.
 - Nenechávejte vybité baterie v dálkovém ovladači.
 - Nekombinujte různé typy baterií nebo staré a nové baterie.
 - Pokud dálkový ovladač delší dobu nepoužíváte, vyjměte baterie, abyste zabránili možnému poškození následkem vytečení baterií.
 - Pokud dálkový ovladač nefunguje správně nebo se sníží jeho provozní dosah, vyměňte všechny baterie za nové.
 - Dojde-li k úniku elektrolytu z baterií, ovladač dejte vyčistit do autorizovaného servisu.

6. Základní ovládání

6.1. ON/OFF (Zapnutí/Vypnutí)

Stiskněte tlačítko  na hlavní jednotce nebo tlačítko **PWR** na dálkovém ovladači pro zapnutí přístroje. Pro vypnutí přístroje stiskněte a držte tlačítko  na hlavní jednotce po dobu dvou sekund nebo tlačítko **PWR** na dálkovém ovladači. Jednotka může být také zapnuta stisknutím libovolného tlačítka na dálkovém ovladači. Po vypnutí jednotky všechna nastavení zůstanou uložena v paměti (je nezbytné správné zapojení jednotky).

Výběr režimu

Stiskněte **MOD** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači pro výběr požadovaného režimu, vstup USB, vstup SD/MMC karty, AUX vstup a Bluetooth ovládání.

6.2. Nastavení hlasitosti a zvuku

Během normálního příjmu/přehrávání nastavíte hlasitost otáčením **voliče zvuku** na hlavní jednotce nebo opakovaným stiskem tlačítek **VOL +/VOL -**. Další zvukové vlastnosti lze nastavit opakovaným stiskem na volič zvuku (**volič funkcí**) na hlavní jednotce nebo tlačítko **SEL** na dálkovém ovladači pro přesun na následující režimy. Hodnotu dané vlastnosti (funkce) pak lze změnit otáčením voličem zvuku nebo stiskem tlačítek **VOL+/VOL-**.

Poznámka: Pokud neprovedete žádnou změnu po dobu 5 sec, ukončí se volba funkcí a vrátí se normální příjem/přehrávání.

- **Basý (BAS)**
Nastavení úrovně basů.
- **Výšky (TRE)**
Nastavení úrovně výšek.
- **Stereofonní vyvážení (BAL)**
Nastavení úrovně zvuku mezi levou a pravou stranou.
- **Předozadní vyvážení (FAD)**
Nastavení úrovně mezi předními a zadními reproduktory.
- **Hlasitost (LOUD ON/OFF)**
Nastavení vypnutí/zapnutí zdůraznění přirozeného zvuku (vhodné zejména pro nižší hlasitosti).
- **Nastavení ekvalizéru (Classic/Pop/Rock/DSP OFF)**
Nastavení požadovaného režimu: CLASSIC – POP – ROCK – DSP OFF.
Poznámka: Basy a výšky se nastaví do výchozí úrovně, když je aktivován přednastavený ekvalizér.
- **Lokální/Vzdálený příjem (Pouze provoz v režimu rádia FM)**
Viz hlavní jednotka nebo dálkový ovladač – podrobnosti o provozu rádia.
- **Stereo/Mono volič (Pouze provoz v režimu rádia FM)**
Viz hlavní jednotka nebo dálkový ovladač – podrobnosti o provozu rádia.
- **Hlasitost (VOL)**
Nastavení výstupní úrovně zvuku.

6.3. Ztišení zvuku (pouze pomocí dálkového ovladače)

Stiskněte tlačítko **MUTE** na dálkovém ovladači pro ztlumení zvuku. Slovo „MUTE“ se objeví na LCD displeji. Stiskněte znovu pro obnovení na předchozí úroveň hlasitosti.

6.4. USB kryt/USB slot

Otevřete kryt USB a vložte USB zařízení do USB slotu pro přehrávání hudebních souborů MP3/WMA. Když není vloženo USB zařízení do USB slotu, zavřete kryt USB, abyste zabránili vniknutí prachu nebo nečistot.

6.5. SD/MMC slot na kartu

Vložte SD nebo MMC kartu do SD/MMC slotu pro přehrávání hudebních souborů ve formátu MP3/WMA.

Poznámka:

Dbejte na to, abyste vkládali USB zařízení/SD/MMC kartu správným směrem. Nevkládejte USB zařízení/SD/MMC kartu do slotu silou. V opačném případě byste mohli poškodit USB zařízení/SD/MMC kartu i přístroj.

6.6. AUX vstup

Připojte externí zařízení do AUX konektoru pro přehrávání zvuku přes jednotku.

6.7. LCD displej

LCD displej ukazuje stav provozu jednotky.

6.8. Senzor dálkového ovládání

Hlavní jednotku je možné ovládat pomocí dálkového ovladače. Zaměřte dálkové ovládání k senzoru dálkového ovládání IR a stiskněte ovládací tlačítka pro ovládání.

6.9. Odpojení předního panelu

Stiskněte tlačítko pro odpojení odnímatelného čelního panelu z hlavní jednotky pro zabezpečení proti krádeži.

6.10. Volič funkcí

Stiskněte a podržte volič funkcí na hlavní jednotce nebo tlačítko **SEL** na dálkovém ovladači na 2 sekundy pro aktivaci funkce ovládání různých režimů. V tomto režimu budou průběžným stisknutím voliče funkcí na hlavní jednotce nebo tlačítko **SEL** na dálkovém ovladači aktivovány následující režimy ovládání.

AF ZAP. a AF VYP. (AF ON/AF OFF)

Automatické přeladování, viz podrobnosti k provozu RDS.

TA ZAP. a TA VYP (TA ON/OFF)

Dopravní hlášení, viz k provozu RDS.

Výběr PTY (Hudba/Řeč/PTY Vyp.)

Typ programu, viz podrobnosti k provozu RDS.

Frekvenční rozsah – výběr (AREA EUR/AREA USA)

Způsob ladění, viz podrobnosti k provozu rádia.

Poznámka: Výběr frekvenčního rozsahu je k dispozici pouze v režimu rádia.

Výstraha a vyhledávání (TA ALARM & SEEK CONTROL (TA ALARM/TA SEEK))

Viz podrobnosti k provozu RDS.

Ovládání zvuku a ztlumení zvuku (PI SOUND CONTROL a MUTE (PI SOUND/PI MUTE))

Viz podrobnosti k provozu RDS.

Návrat L a návrat S (RETURN L/RETURN S)

Viz podrobnosti k provozu RDS.

Zvukový signál (BEEP ON/BEEP OFF)

Otočte **voličem funkcí** na hlavní jednotce nebo stiskněte tlačítka **VOL +/VOL -** pro výběr zapnutí a vypnutí pípnutí doprovázející stisk tlačítek.

6.11. Zobrazení času a nastavení

Během provozu jednotky stiskněte na dálkovém ovladači tlačítko DISP pro zobrazení času. Stiskněte znovu nebo po uplynutí 5 sekund se displej vrátí do původního stavu.

Nastavení času

V režimu hodin stiskněte tlačítko **DISP**, dokud nezačnou blikat číslice hodin. Stiskněte tlačítko **VOL +/VOL -** pro nastavení hodin a nastavení potvrďte stiskem klávesy **ENTER**. Stiskněte tlačítko **VOL +/VOL -** pro nastavení minut a potvrďte nastavení stisknutím tlačítka **ENTER**. Když je nastavení dokončeno, stiskněte tlačítko **DISP** pro návrat k normálnímu zobrazení času.

7. Rádío

7.1. Výběr pásma

V režimu rádío opakovaným stisknutím **BAND** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači vyberte požadované pásmo v následujícím pořadí: > FM1> FM2> FM3>.

7.2. Frekvenční rozsah

V režimu rádío stiskněte a podržte **volič funkcí** na hlavní jednotce nebo tlačítko **SEL** na dálkovém ovladači na 2 sekundy, k aktivaci režimu nastavení. Při dosažení frekvenčního rozsahu (AREA EUR/AREA USA) vyberte otočným **voličem funkcí** na hlavní jednotce nebo tlačítky **VOL +/VOL -** na dálkovém ovladači následující frekvenční rozsahy/způsoby ladění:

AREA EUR (Evropská rozsah): FM 87,5 MHz - 108 MHz

AREA USA (Americký rozsah): FM 87,5 MHz - 107,9 MHz

7.3. Automatické ukládání do paměti

V režimu rádío a při vypnutí funkce TA, AF & PTY, stiskněte **APS** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači po dobu 2 sekund.

Rádío vyhledává aktuální frekvence a kontroluje sílu signálu, dokud není vyhledávání dokončeno. Nejsilnější signály stanic jsou pak ukládány do odpovídajících čísel předvoleb 1 - 6. Opět stiskněte **APS** pro zastavení této funkce.

7.4. Automatické skenování přednastavených stanic

V režimu rádío stiskněte krátce **APS** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači. Proběhne prohledání všech přednastavených stanic v paměti se zastavením se na několik sekund na každé stanici. Stisknutím tlačítka předvolby č. 1 - 6 po dobu 2 sekund je možné stanice uložit. Stiskněte opět **APS** pro zastavení této funkce.

7.5. Automatické vyhledávání nahoru/dolů

a) Pomocí hlavní jednotky

V režimu rádío stiskněte tlačítka **+>>>|<<<-** pro automatické vyhledávání stanic nahoru/dolů. Stisknutím tlačítka předvolby č. 1 - 6 po dobu dvou sekund můžete uložit stanici pod příslušným číslem předvolby.

b) Pomocí dálkového ovladače

V režimu rádío stiskněte tlačítka **</>** pro automatické hledání frekvence směrem nahoru nebo dolů, pro příjem další stanice se silným signálem. Stisknutím tlačítka předvolby č. 1 - 6 na dobu 2 sekund můžete uložit stanici pod příslušné číslo předvolby.

7.6. Manuální ladění nahoru/dolů

a) Pomocí hlavní jednotky

V režimu rádio stiskněte tlačítka **+▶▶▶/▶▶▶-** po dobu 2 sekund pro aktivaci manuálního ladění. Slovo „MANUAL“ se krátce zobrazí na LCD displeji. Při manuálním ladění stlačte opakovaně tlačítka **+▶▶▶/▶▶▶-** pro naladění frekvence nahoru nebo dolů na požadovanou frekvenci. Při přijetí signálu dané rozhlasové stanice je možné stisknutím čísla předvolby 1 - 6 po dobu 2 sekund uložit tuto stanici pod požadovaným číslem předvolby. V případě, že manuální ladění nebude aktivní po dobu 5 sekund, bude nastaven znovu automatický režim a slovo „AUTO“ se krátce objeví na LCD displeji.

b) Pomocí dálkového ovladače

V režimu rádio stiskněte tlačítka **◀/▶** během 2 sekund se aktivuje manuální režim ladění a slovo „MANUAL“ se zobrazí na LCD displeji. V tomto režimu manuálního ladění opakovaně stiskněte tlačítka **◀/▶** pro naladění frekvence směrem nahoru nebo dolů. Při přijetí signálu rozhlasové stanice můžete stisknutím tlačítka předvolby č. 1 - 6 po dobu 2 sekund uložit danou stanici pod příslušné číslo předvolby. Pokud zvolený režim není aktivní po dobu 5 sekund, přístroj se přepne do automatického režimu a slovo „AUTO“ se objeví krátce na LCD displeji.

7.7. Předvolby stanic

V režimu rádio stiskněte některé z přednastavených čísel 1 - 6 pro výběr stanice, která byla uložena v paměti. Stiskněte některé z nastavených čísel 1 - 6 po dobu 2 sekund pro uložení aktuální vysílací stanice do paměti. Uložení do paměti je indikováno rozsvícením čísla dané předvolby na displeji. Tento přístroj může uložit až 18 stanic (FM1 x 6, FM2 x 6, FM3 x 6).

7.8. Automatické vyhledávání (pouze dálkový ovladač)

V režimu rádio stiskněte **SCAN** pro spuštění vyhledávání stanic rádia. Při příjmu stanice je vyhledávání zastaveno na dobu 5 sekund. Stisknutím tlačítka předvolby 1 - 6 na 2 sekundy je možné uložit si naskenovanou stanici pod požadovaným tlačítkem paměti. Stiskněte tlačítko **SCAN** pro zastavení skenování.

7.9. Místní/Dálkový příjem

V režimu FM rádio stiskněte **volič funkcí** na hlavní jednotce nebo opakovaně stiskněte tlačítko **SEL** na dálkovém ovladači, dokud není dosažen místní (LOCAL) a vzdálený (DX) režim. Při zvolení lokálního/vzdáleného režimu použijte otočný **volič funkcí** na hlavní jednotce nebo tlačítka **VOL +/VOL -** pro volbu příjmu rádia na lokální (LOCAL) nastavení (příjem silných signálů stanic) nebo vzdálené (DX) nastavení (pro příjem slabých signálů stanic). Dálkový příjem zpracuje více stanic, ovšem signál slabých stanic může být postižen výpadky jak vlivem počasí, tak i měnící se vzdáleností od vysílače, terénním profilem, apod.

7.10. Mono/Stereo

V režimu FM rádío stiskněte **volič funkcí** na hlavní jednotce nebo stiskněte **OPAKOVANĚ** tlačítko **SEL**, dokud není dosažen stereo (STEREO) a mono (MONO) režim. Otočným **voličem funkcí** na hlavní jednotce nebo tlačítka **VOL +/VOL -** vyberte příjem rádía v mono (MONO) nastavení nebo stereo (STEREO) nastavení. Když rádío přijímá stereofonní signál, objeví se stereo indikátor na LCD displeji. Indikátor pro mono signál není zobrazen. Monofonní příjem je vhodný pro čistší příjem slabších, zašuměných stanic.

8. Použití RDS

8.1. Přehled RDS funkcí

Radio Data System (RDS) je služba, která umožňuje stanicím na frekvencích FM vysílat další digitální informace spolu s běžným programovým signálem. Níže jsou uvedeny některé z nich. Záleží na konkrétní radiostanici, jaké služby použije, případně, kdy je použije.

PI (Program Identification)

To je kód, který identifikuje RDS stanici.

PS (Program Service Name)

Jméno současné vysílací stanice je zobrazeno na displeji.

AF (Alternative Frequencies)

Seznam(y) alternativních frekvencí poskytující informace o různých vysílačích vysílajících stejný program ve stejné nebo sousední oblasti. Pokud se kvalita vysílání na hlavní frekvenci zhorší, rádio se naladí automaticky na nejsilnější alternativní frekvenci.

TP (Traffic Program)

Vysílání obsahu identifikační údaje pro případné dopravní informace.

TA (Traffic Announcement)

Identifikační údaje o tom, jestli je právě dopravní informace přenášena nebo ne.

PTY (Program Type Codes)

Tento kód se používá k označení aktuálního programového materiálu. S touto funkcí můžete vyhledat programy, které odpovídají vybranému typu programu, který je vybrán z konkrétního seznamu druhů, jako jsou novinky, lehká hudba, sport apod.

EON (Enhanced Other Networks Information)

Je to doplňková služba umožňující rádiu získat informace nejen z aktuální stanice, ale i od ostatních. Umožní například dočasně přepnout na jinou stanici stejné sítě pro dopravní hlášení, apod.

8.2. Zapnutí režimu RDS

V režimu FM rádio stisknete krátce tlačítko **AF** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači pro zapnutí nebo vypnutí provozu RDS. Kdykoliv je RDS zapnutý (AF ON), bude název programu zobrazen na LCD displeji za podmínky příjmu stanice RDS. „ALARM“ se zobrazí při nouzovém vysílání. Když je ovládání hlasitosti nastavené na minimum, úroveň zvukového výstupu se automaticky upraví na nastavenou úroveň.

8.3. Regionální program

V režimu FM rádio stiskněte tlačítko **AF** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači po dobu 2 sekund k zapnutí nebo vypnutí režimu. Po určitou dobu některé vysílací stanice mohou měnit svůj program z běžného vysílání na regionální. Když je regionální režim vypnutý, identifikace regionu v PI kódu je ignorováno. Rádio může přepnout vysílání do lokální varianty aktuálního programu. Když je režim regionálního vysílání zapnutý, rádio přepne pouze na program nesoucí přesně stejný PI kód.

Regionální režim - zapnutý

Přepínání AF nebo PI SEEK je realizované na stanici, která má všechny PI kódy stejné jako aktuální stanice.

Regionální režim - vypnutý

Regionální kód ve formátu kódu PI je ignorován při přepínání AF, nebo když je PI SEEK realizován.

Poznámka:

Když je AF přepínač zapnutý, použitím tlačítek **+>>>|<<<-** na hlavní jednotce nebo tlačítek **<|>** na dálkovém ovladači se vyhledávání stanic zastaví pouze u stanic, které mají RDS vysílání.

8.4. PTY program – výběr

a) Pomocí hlavní jednotky

V režimu FM rádio stiskněte a podržte **volič funkcí** na 2 sekundy, dokud se neaktivuje režim ovládání požadované funkce. Dlouhým stiskem **voliče funkcí** se zobrazí režim PTY: **PTY Music Group** (hudba)/**PTY Speech Group** (řeč)/**PTY Off** (PTY vypnutý). Tato funkce je implementována s přednastavenými volbami stanic stačením tlačítek č. 1 - 6. Po výběru PTY HUDBA/PTY Řeč, rádio začne vyhledávat odpovídající PTY informace a zastaví se, pokud je odpovídající PTY informace detekována. Pokud odpovídající PTY informace neexistuje, PTY režim se vrátí automaticky do normálního režimu.

b) Pomocí dálkového ovladače

Pokaždé, když stisknete PTY, bude režim PTY působit v tomto pořadí: **> PTY Music Group> PTY Speech Group> PTY Off>**. Když je vybrána požadovaná PTY skupina, stiskněte opakovaně číselná tlačítka 1 - 6 pro výběr stanice. Rádio začne vyhledávat odpovídající PTY informaci a zastaví, pokud odpovídající PTY informace je detekována. Pokud odpovídající PTY informace neexistuje, PTY funkce se automaticky vrátí do normálního režimu.

8.5. Dopravní hlášení TA

Krátkým stisknutím tlačítka **TA** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači se zapne nebo vypne funkce TA. Pokud je režim TA zapnutý a vysílá se dopravní hlášení:

- když je přístroj přepnutý na USB/SD/MMC vstup nebo na AUX vstupní režim, bude dočasně přepnutý na režim rádio a přepnutý na EON propojenou stanici.
- v případě, že hlasitost je pod hranici bodu hlasitosti dopravního hlášení, zvýší se její mezní bod
- při příjmu TP (Traffic Program) stanice, je TP segmentu zobrazený na displeji

Stisknutím tlačítka **TA** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači po dobu 2 sekund se aktivuje výběr **EON TA LOCAL** (EON LOC) režim nebo **EON DISTANT** (EON DX) režim. Účelem tohoto klíče je snížit nežádoucí EON TA přepínání mezi EON TA informací, které získává od současné stanice a EON propojené stanice, kde žádné informace nejsou přijaty z důvodu příliš velké vzdálenosti od této oblasti. Přepínání se projeví posloucháním nežádoucího programu nebo častým ztlumením zvuku.

EON TA Lokální režim

Když je intenzita pole EON nižší než mezní úroveň, rádio nepřeladí na tuto stanici.

Když je zvolený režim **EON TA LOCAL**, „EON LO“ se zobrazí za několik sekund.

EON TA Vzdálený režim

EON TA přepínání se provádí na základě informací z aktuální stanice. Když je zvolený

EON TA Vzdálený režim, „EON DX“ se zobrazí za několik sekund.

Poznámka:

Když je TA zapnutý, při použití tlačítek **+▶▶|/◀◀-** na hlavní jednotce nebo tlačítek **◀/▶** na dálkovém ovladači se vyhledají pouze stanice, které mají TA vysílání.

8.6. Programovatelné funkce

Stiskněte a podržte otočný **volič funkcí** na hlavní jednotce nebo tlačítko **SEL** na dálkovém ovladači na dobu 2 sekund, kdy se aktivuje ovládání na různé funkce. Je-li aktivováno ovládání, opakovaným stiskem voliče funkcí na hlavní jednotce nebo opakovaným stisknutím tlačítka **SEL** na dálkovém ovladači aktivujete následující programovatelné RDS ovládání a otočením voliče vyberte požadovaný režim provozu.

AF ZAP a VYP (AF ON/AF OFF) – pouze pomocí hlavní jednotky

Chcete-li zapnout nebo vypnout RDS funkci přeladování na alternativní frekvence (viz NASTAVENÍ RDS REŽIMU).

TA ZAP a VYP (TA ON/OFF) – pouze pomocí hlavní jednotky

Chcete-li zapnout nebo vypnout TA dopravních hlášení (viz HLÁŠENÍ O DOPRAVNÍ SITUACI).

PTY ZAP. a VYP. (PTY OFF/Hudba/Řeč) – pouze pomocí hlavní jednotky

Výběr režimu PTY typ programu (viz podrobnosti pro selekční program PTY).

TA vyhledávání/ TA varování (TA SEEK/TA ALARM)

Stanovení kroků rádia, pokud nově naladěná stanice neobdrží TP informaci po dobu 5 sekund.

TA SEEK: rádio přeladí na jinou stanici, která obsahuje informace o TP.

TA ALARM: rádio není přeladěné, ale ozývá se pípání.

PI ztlumení/ PI zvuk (PI MUTE/PI SOUND)

Při přejíždění oblasti, kde jsou dvě stanice se stejným AF, ale jiným přijímaným kódem PI ve stejnou dobu, bude přijímač nestabilní. Za této situace mohou být vybrány dva režimy.

PI SOUND: na chvíli budou slyšet různé PI zvuky.

PI MUTE: rádio se na chvíli ztlumí.

Přeladění L/přeladěníS (RETUNE L/RETUNE S)

Jde o výběr počátečního času automatického TA vyhledávání nebo PI vyhledávání. Když PI informace není zachycena v čase přeladění, rádio začne přeladovat na další PI stanici. Když ani tady není zachycena PI informace, rádio se vrátí na poslední stanici a čeká několik minut, dokud není přijat PI kód.

PŘELADĚNÍ L: 90 sekund

PŘELADĚNÍ S: 30 sekund

Výběr frekvenčního rozsahu ladění (FREQUENCY RANGE SELECTION) –

Viz dálkový ovladač – podrobnosti k provozu rádia. (K dispozici pouze v režimu rádio)

Důležitá poznámka

RDS funkce funguje pouze v zemích nebo oblastech, které mají RDS vysílání.

Ne všechny země nebo oblasti vysílají s plnou funkcí RDS. RDS nemusí pracovat správně, pokud je signál slabý nebo v případě, že stanice, které jsou laděny, nevysílají RDS data. RDS příjem bude hodně ovlivněn zeměpisnými podmínkami.

9. USB/SD/MMC VSTUP

9.1. USB Slot

Vložte USB zařízení do USB slotu pro přehrávání hudebních souborů MP3/WMA. Po vložení zařízení do USB vstupu bude zahájeno automatické přehrávání.

9.2. SD/MMC port

Vložte SD nebo MMC kartu do SD/MMC portu pro přehrávání hudebních souborů MP3/WMA.

Po vložení karty do portu přístroj zahájí automatické přehrávání.

Poznámka:

Dbejte na to, abyste vkládali USB zařízení/SD/MMC kartu správným směrem. Nevkládejte USB zařízení/SD/MMC kartu do slotu silou. V opačném případě byste mohli poškodit USB zařízení/SD/MMC kartu i přístroj.

9.3. Výběr režimu

Stiskněte opakovaně tlačítko **MOD** na hlavní jednotce nebo dálkovém ovladači pro výběr USB režimu nebo SD/MMC režimu pro USB/SD/MMC provoz.

9.4. Přehrávání/ pauza (PLAY/PAUSE)

V režimu přehrávání USB/SD/MMC stiskněte tlačítko **PAU** na hlavní jednotce nebo tlačítko **▶||** na dálkovém ovladači pro pozastavení přehrávání a nápis „PAUSE“ se zobrazí na LCD displeji. Stiskněte znovu tlačítko pro obnovení normálního přehrávání.

9.5. Rychlý posun vpřed/vzad (FAST FORWARD/FAST REWIND)

V režimu přehrávání USB/SD/MMC zařízení stiskněte a podržte tlačítka **+▶▶|/|◀◀-** na hlavní jednotce nebo **◀/▶** na dálkovém ovladači pro rychlý posun dopředu/vzad. Po uvolnění tlačítka pro vyhledávání bude zařízení pokračovat v normálním přehrávání.

9.6. Výběr skladeb (SELECT TRACKS)

a) Pomocí hlavní jednotky

V režimu přehrávání USB/SD/MMC zařízení stiskněte opakovaně tlačítka **+▶▶|/|◀◀-** pro výběr přehrávání skladby. Stiskněte tlačítka **-10/+10** pro výběr 10 skladeb v jednom kroku (nahoru nebo dolů) s cílem vybrat si požadovanou skladbu.

V režimu přehrávání USB/SD/MMC zařízení stiskněte **APS** pro přechod do režimu vyhledávání. V tomto režimu otáčejte voličem funkcí až na požadovanou skladbu a stiskněte volič funkcí k potvrzení přehrávání vybrané skladby.

b) Pomocí dálkového ovladače

V režimu přehrávání USB/SD/MMC stiskněte opakovaně tlačítko ◀▶ pro volbu skladby směrem nahoru nebo dolů. V USB/SD/MMC režimu přehrávání stiskněte tlačítko s číslem **+10/-10** pro načítání každých 10 skladeb směrem dolů nebo nahoru za účelem výběru požadované skladby pro přehrávání. Stiskněte tlačítko **SEARCH** pro přímé vyhledávání. U tohoto režimu stiskněte tlačítko **VOL +/VOL -** pro výběr skladeb a nastavení potvrďte stisknutím **ENTER**.

9.7. Přehled všech skladeb (REVIEW ALL TRACKS)

V režimu přehrávání USB/SD/MMC zařízení, stiskněte tlačítko **INT** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači pro přehrávání prvních 10 sekund každé skladby. Po stlačení tlačítka **INT**, se zobrazí funkce na LCD displeji. Stiskněte znovu tlačítko **INT** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači a přehrávání bude pokračovat ve stávající skladbě.

9.8. Opakované přehrávání (REPEAT PLAYBACK)

V režimu přehrávání USB/SD/MMC zařízení stiskněte tlačítko **RPT** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači pro opakované přehrávání stejné skladby. V režimu přehrávání se funkce **RPT** se objeví na LCD displeji. Dalším stisknutím se zastaví opakované přehrávání.

9.9. Přehrávání v náhodném pořadí (RANDOM PLAYBACK)

V režimu přehrávání USB/SD/MMC zařízení stiskněte tlačítko **RDM** na hlavní jednotce nebo na dálkovém ovladači pro přehrávání skladeb na zařízení v náhodném pořadí. Funkce „RDM“ se zobrazí na LCD displeji. Stiskněte znovu pro pokračování normálního přehrávání aktuální skladby.

9.10. MP3 ID3 zobrazení (MP3 ID3 DISPLAY)

V režimu přehrávání MP3 zařízení se opakovaným stiskem **BND** na hlavní jednotce nebo tlačítkem **ID3** zobrazují na LCD displeji ID3 táty hudebních souborů. Hudební soubory obsahují adresář, album, název, umělec a hudbu.

Poznámka:

Závisí na nahraných hudebních souborech, zobrazení ID3 bude různorodé nebo nebude k dispozici.

10. Bluetooth ovládání

Nejprve připojte telefon pomocí Bluetooth, případně proveďte párování. Vstup do režimu BT je možný jen s připojeným telefonem.

10.1. Výběr režimu

Stiskněte opakovaně tlačítko **MOD** na hlavní jednotce nebo dálkovém ovladači pro výběr BLUETOOTH režimu.

Poznámka:

V režimu BLUETOOTH je aktivní mikrofon na hlavní jednotce.

10.2. Spárování

Pro spárování autorádia s mobilním telefonem postupujte následovně.

1. Zaktivujte funkci Bluetooth ve vašem mobilním telefonu.
2. Na telefonu spusťte vyhledávání nových přístrojů ke spárování
3. Po dokončení vyhledávání vyberte ze seznamu vyhledaných „**CAR KIT**“ a potvrďte možnost spárování.
4. Vstupní kód, ke kterému budete vyzváni, je „**0000**“ a potvrďte.
5. Na displeji se krátce zobrazí „**BT ON**“, jakmile spárování proběhlo úspěšně.


Poznámka:

Výše uvedené kroky jsou pouze orientační. Konkrétní postup spárování se může lišit v závislosti na typu mobilního telefonu. Z tohoto důvodu se řiďte instrukcemi uvedenými v návodu k použití vašeho telefonu.

10.3. Připojení/odpojení telefonu

V režimu BLUETOOTH jsou všechny funkce autorádia omezeny, pokud přijímáte hovor, nebo vytáčíte číslo. Jakmile je vytáčení zastaveno, nebo je hovor ukončen, všechny funkce autorádia budou automaticky obnoveny.

10.4. Příjem hovoru

Při příjmu hovoru se na displeji zobrazí identifikační údaje o volajícím (v závislosti na typu mobilního telefonu). Stiskněte tlačítko  na hlavní jednotce, nebo tlačítko **ANSWER** na dálkovém ovladači.

10.5. Vytáčení

a) pomocí hlavní jednotky

Jakmile je číslo volaného vytáčené, na displeji se zobrazí „**CALLING**“.


b) pomocí dálkového ovladače

Stiskněte tlačítko **T-MENU** a jednotka se přepne do režimu vytáčení. Na displeji se zobrazí „DIAL →“. Nyní vložte pomocí číslicových tlačítek číslo volaného a stiskněte znovu tlačítko **T-MENU** pro zahájení vytáčení. Pokud jste vložili nesprávné číslo, stiskněte tlačítko **DEL**.

10.6. Opětovné vytáčení (pouze dálkový ovladač)

Pro opětovné vytáčení posledního volaného čísla stiskněte dvakrát tlačítko **T-MENU**. Na displeji se zobrazí poslední volané číslo, pokud je dostupné. Stiskněte tlačítko **T-MENU** znovu pro zahájení vytáčení.

10.7. Zavěšení/odmítnutí příchozího hovoru

Stiskněte tlačítko  na hlavní jednotce, nebo **REJECT** na dálkovém ovladači pro zavěšení nebo odmítnutí příchozího hovoru. Jednotka se vrátí do původního režimu.

10.8. Přehrávání hudby

Režim bluetooth rovněž umožňuje přehrávání hudebních souborů uložených ve vašem mobilním telefonu.

Poznámka:

Bluetooth ovládání z hlavní jednotky nebo dálkového ovladače je omezena pouze na přijímání příchozích hovorů, ukončení příchozích hovorů, odmítnutí příchozích hovorů, vytáčení a přehrávání hudby.

11. Řešení obtíží

Zařízení nefunguje:

- Zkontrolujte všechna zapojení, zda jsou zapojena správně.
- Zkontrolujte, zda není spálená pojistka.

Žádný zvuk:

- Zkontrolujte, zda jsou reproduktory připojeny správně.

Zařízení „zamrzlo“:

- Vypněte zařízení a restartujte ho nebo odpojte napájení a opět ho připojte.

Při stlačení tlačítek zařízení nereaguje:

- Vypněte zařízení a restartujte ho nebo odpojte napájení a opět ho připojte.

Slabý příjem anebo nedostupnost rádiového signálu:

- Zkontrolujte, zda je zapojena anténa.
- Anténa nemá potřebnou délku. Prodlužte délku antény.
- Anténa není pečlivě uzemněna. Uzemněte pečlivě anténu.

Žádný příjem stereo signálu:

- Naladte přesně požadovanou frekvenci.
- Signál je příliš slabý, nastavte režim MONO.

Dálkový ovladač nefunguje:

- Vyměňte baterii v dálkovém ovladači.
- Zaměřte dálkový ovladač na senzor dálkového ovladače na hlavní jednotce.
- Očistěte povrch senzoru.

Funkce BLUETOOTH nefunguje:

- Zkontrolujte, že je mobilní telefon spárován s autorádiem.

Poznámka:

Pokud po provedení výše uvedených kroků přístroj stále nefunguje, obraťte se na svého prodejce. Nikdy se nepokoušejte sami demontovat zařízení.

12. Technické specifikace

Všeobecné

Požadavky na napájení.....	DC 12 V, záporná zem
Impedance reproduktorů.....	4 Ohm
Maximální výstupní výkon.....	40 W x 4 kanály
Ovládání basů (při 100 Hz).....	+/-8 dB
výšek (při 10 kHz).....	+/-8 dB
Rozměry šasi.....	178 (š) x 115 (h) x 50 (v) mm
Čistá hmotnost.....	přibližně 0,8 kg

Audio

Maximální výstupní úroveň.....	2 Vrms (+/- 3 dB)
Frekvenční rozsah.....	20 Hz až 20 kHz
Odstup signálu od šumu.....	85 dB
Separace kanálů.....	80 dB

FM rádio

Frekvenční pásmo.....	87,5 - 108 MHz (Evropa) 87,5 - 107,9 MHz (Amerika)
Mezifrekvence.....	10,7 MHz
Použitelná citlivost (-20 dB).....	15 dB
Odstup signálu od šumu.....	60 dB
Stereo separace (při 1 kHz).....	30 dB
Frekvenční rozsah.....	30 Hz - 15 kHz

Čeština je původní verze.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

Symbol CE uvedený na jednotce, v uživatelském manuálu a na balení označuje, že jednotka splňuje základní požadavky směrnice R&TTE, 1995/5/EC, Směrnice pro nízké napětí 73/23/EEC. Prohlášení o shodě naleznete na www.sencor.cz.

SENCOR®

CZ Záruční podmínky

Součástí balení tohoto výrobku není záruční list.

Prodávající poskytuje kupujícímu na výrobek záruku v trvání 24 měsíců od převzetí výrobku kupujícím. Záruka se poskytuje za dále uvedených podmínek. Záruka se vztahuje pouze na nové spotřební zboží prodané spotřebiteli pro běžné domácí použití. Práva z odpovědnosti za vady (reklamaci) může kupující uplatnit buď u prodávajícího, u kterého byl výrobek zakoupen nebo v níže uvedeném autorizovaném servisu. Kupující je povinen reklamaci uplatnit bez zbytečného odkladu, aby nedocházelo ke zhoršení vady, nejpozději však do konce záruční doby. Kupující je povinen poskytnout při reklamaci součinnost nutnou pro ověření existence reklamované vady. Do reklamačního řízení se přijímá pouze kompletní a z důvodů dodržení hygienických předpisů neznečištěný výrobek. V případě oprávněné reklamace se záruční doba prodlužuje o dobu od okamžiku uplatnění reklamace do okamžiku převzetí opraveného výrobku kupujícím nebo okamžiku, kdy je kupující po skončení opravy povinen výrobek převzít. Kupující je povinen prokázat svá práva reklamovat (doklad o zakoupení výrobku, záruční list, doklad o uvedení výrobku do provozu).

Záruka se nevztahuje zejména na:

- vady, na které byla poskytnuta sleva;
- opotřebení a poškození vzniklé běžným užíváním výrobku;
- poškození výrobku v důsledku neodborné či nesprávné instalace, použití výrobku v rozporu s návodem k použití, platnými právními předpisy a obecně známými a obvyklými způsoby používání, v důsledku použití výrobku k jinému účelu, než ke kterému je určen;
- poškození výrobku v důsledku zanedbané nebo nesprávné údržby;
- poškození výrobku způsobené jeho znečištěním, nehodou a zásahem vyšší moci (živelná událost, požár, vniknutí vody);
- vady funkčnosti výrobku způsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polem apod. mechanické poškození výrobku (např. ulomení knoflíku, pád);
- poškození způsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (baterie) nebo nevhodnými provozními podmínkami (např. vysoké okolní teploty, vysoká vlhkost prostředí, otřesy);
- poškození, úpravu nebo jiný zásah do výrobku provedený neoprávněnou nebo neautorizovanou osobou (servisem);
- případy, kdy kupující při reklamaci neprokáže oprávněnost svých práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil);
- případy, kdy se údaje v předložených dokladech liší od údajů uvedených na výrobku;
- případy, kdy reklamovaný výrobek nelze ztotožnit s výrobkem uvedeným v dokladech, kterými kupující prokazuje svá práva reklamovat (např. poškození výrobního čísla nebo záruční plomba přístroje, přepisované údaje v dokladech).

Gestor servisu v ČR:

FAST ČR, a.s., Černokostecká 1621, 251 01 Říčany; tel: 323 204 120

FAST ČR, a.s., Cejl 31, 602 00 Brno; tel: 531 010 295

Více autorizovaných servisních středisek pro ČR naleznete na www.sencor.cz.